

LIISKA HUBINTA EE KA

FALCELINTA DEGDEGTA AH (way sii socotaa)

DHANKA SHARCIGA

- ✓ Miyay shabakadda mise hay'adaha kale isugu duba rideen dhibanaha caawinaad sharcieed mise miyee u gudbiyeen dhibanaha qareen?
- ✓ Miyey qareenada ogaayen shuruudda dabo taalo Sharciga Guri Siinta Cadaaladda Leh ee khuseysay dembiga? Miye qodobada sharciga loo faahfaahiyay dhibanaha?
- ✓ Miyuu dhibanaha cabashada guri siinta cadaaladda leh ka sameeyey Waaxda Maraykanka ee Guri Siinta iyo Dhismaha Magaaloyinka mise muxuu ka sameeyey xarunta u dhaw ee guri siinta cadaaladda leh? Cabashoooyinka HUD waa qasab in la sameeyo xad gudubka laga cabanaayo goortuu dhacay hal sano gudihiisa, kiisaska maxkamadda goboleed mise dawladda federaalka waa qasab in la sameeyo labo sano ee xadgudubka markuu dhacay gudaheeda.
- ✓ Miyuu dhibanaha ka helay caawinaad uu ku qanco isagoo isticmaalaayo sharciga mise nidaamka maamuleed?
- ✓ Miyay dhibanaha wareysteen qareenada guud, qareenada dhibanaha/marqatiga, iyo booliska ee laga wareystey habka lola dhaqmay inta geedi socodka sharciga lagu jiray?

LA TALINTA IYO DHEX DHEXAADINTA

- ✓ Miyay bulshadda, mise dhibanaha iyo hadday ku habboon tahay dembiilaha heli kareen dhex dhexaadifyaal/ la taliyeyaal?
- ✓ Hadday xiisad jirtay, miyay hogamiyeeyalka labada dhinacba isu dayeen inay arrinta xaliyaan oo na ka hortagaan dhibaato dheeraad oo sii kacda?
- ✓ Miyay dugsiyalka iyo warbaahinta u isticmaaleen dhacdada arrin wax laga barto iyago ku samaynaayo barnaamij wacyigelineed?
- ✓ Miyay hay'ada isu keentay dugsiyalka, madaxyaalka lasoo doortey, culimada, shirkadaha guriyaha ka shaqeeyo, iyo kooxyaalka bulshadda sifo loo wada eego falcelinta dhacdada iyo in la hirgeleyo barnaamijyo mudo dheer soconaayo ee ka hortag ah?

WARBAAHINTA IYO LA XIRIIRKA DADWAYNAHA

- ✓ Miyay hogamiyeeyalka muhiimka ee dadwaynaha (madaxyada lasoo doortey, culimada, saraakiisha dugsiya, dadka guri siinta ka shaqeeyo) wax ka ogaayen dhacdada?
- ✓ Miyuu wakiikla kala shaqeeyay saraakiisha xaga qorsheynta jawaab dadwayneed ee ka hortag ah oo na kalsooni leh, ee ku habboon dhacdada?
- ✓ Miyay warbaahinta wax ka ogaayen dhacdada? Warbixinta miyay ahayd mid xasaasi oo na sax ah, iyo miyay ahayd mid dib u heshiisiin horumarinaysay?
- ✓ Miya jawaabta lasoo dhigay warbaahinta bulshadda? Jawaabta dareen nooceey bay muujinaysay?
- ✓ Miyay xubnaha ka falcelinta hay'adda u isticmaaleen warbaahinta bulshadda inay ku faafiyaa farriimo laga fakiray, wacan, oo na lagu bogsanaayo?
- ✓ Miyay xubnaha bulshadda u isticmaaleen warbaahinta bulshadda inay ku faafiyaa farriimo nacayb sifo lagu kiciyo dhibaato dheeraad?

Sifo aad u hesho maclumaad dheeraad ah mise sifo aad u samayso cabasho guri siinta khuseyso, la xiriir shirkadda kugu dhaw ee cadaaladda guri siinta mise booqo boggan
www.HUD.gov/fairhousing



High Plains Fair Housing Center
PO Box 5222
Grand Forks, ND 58206
Intake: 701-203-1077

www.highplainsfhc.org



Hawsha ee aasaasiga u ahayd daabacaaddan waxaa taageero qayb uga ahaa maalgelinta ay samaysay Waaxda Maraykanka ee Guri Siinta iyo Dhismaha Magaaloyinka. HPFHC ayaa keli masuul ka ah saxnaanta qoraalada iyo fasiraadka ku jiro daabacaadan.



NFHA
National Fair Housing Alliance



KA FALCELINTA DEMBIYADA XAD GUDUBYADA XUQUUQDA MADANIGA



SHARCIGA GURI SIINTA CADAALADDA LEH APPLIES TO DEMBIYADA KU XAD GUDUBKA XUQUUQDA MADANIGA

Sharciga Guri Siinta Cadaaladda Leh ee dawladda federaalka wuxuu mammuucayaa kala sooca lagu sameeyo macaamilka guri siinta khuseeyo ee ku salaysan midibka qowmyiad, midibka, diinta, asalka qaran, jinsiyadda (ay soo galaayaan dooqa jinsiyadda lala galmoodo iyo aqoonsiga jinsiyeed), laxaad la'aanta mise xaaladda qoys. Sharciga badan ee goboleed iyo degmaded ayaa sidoo kale mammuucan kala sooca guri siinta ee ku aadan kooxo dheeraad oo la ilalinaayo.

Hal nooc ee kala sooca guri siinta ayaa ah hanjabka, cabsi gelinta iyo wax yeelada guri siinta la xiriir. Tusaalooyin dhacdooyin noocaas ee guri siinta la xiriir maxaa soo hoos gali ku gibidda salab dibadda guriga dad cusub oo soo dagay iyagoo lagu dhalaalayo midibkooda, wax ka halaynta guri iyadoo loo yeelaayo midibka dadka deggan, mise u hanjabka dallaalka guri ee iibiyay guriga oo loo yeelaayo asalka qaran ee dadka laga iibiyey. Sharciga guri siinta cadaaladda leh ee dawladda federaalka ayaa sidoo kale si adag u ilaalisa oo na u xalisaax wax yeelak, cabsi gelinta, mise ka dhexgalka xuquuqda guri siinta cadaaladda ee dadka kale. Waxay leedahay ganaaxyo dembi sharchi iyo ganaaxyo madani ee ficolio noocaasi ah, sida ganaaxyo lacag iyo xabsi. Sharchyaalka mamul goboleedka iyo deegaanka ee cadaaladda guri siinta iyo sharchyaalka dembi ayaa sidoo kale ilaalil dhereed ah noqon karaan.

Buug yarahan wuxuu bixin doonaa dul mar ku saabsan talaabooyinka shakhsyaalka, shirkadaha iyo bulshooyinka deegaanka ay qaadi karaan sifo ay si wacan uga falciyaan dembiyaalka nacaybka ee guri siinta la xiriir ee ku xadgudubaay Sharciga guri siinta cadaaladda leh.

WAA MAXAY DABEECADAHU UU SHARCIGA GURI SIINTA CADAALADDA LEH MAMNUUCO?

The Sharciga guri siinta cadaaladda leh wuxuu mammuucayaa dabeecadda dembi ee waxyeeleyo, cabsi gelineyo, mise dhix galayso afaaraaha dadka kale madaamo ay ku dhaqmaayaan xuquuqdooda guri siinta cadaaladda leh mise ay uga caawinaayaan dadka kale inay ku dhaqmaan sharchiyadaasi. Dabeecad noocaasi waxaa sabab u noqon karaa nacaybka mise fakirka uu ka qabo dembiilaah qofka kale sidaa darteeda na fikilka qofkaasi mise hantidaasi la aadiyo wuxuu ku salaysan yahay midibka, asalka qabiil, qaranka, diinta, jinsiyadda, dooga jinsiyadda loo galmoodo, mise laxaad la'aanta jireed mise maskaxeed. Dabeecad noocaasi waxay soo hoos gali ku xadgudubka dembiyeed ee xuquuqda madaniga maxaa soo hoos gali dembiyaalka sida gacan qaadka, dilka, guri gubinta, hanjabka dembi, mise wax halay. Buug yarahan dhexdiisa, dabeecadda noocaasi waxaa lagu magacaabi "ficolika nacaybka."

Tilmaanta ugu wayn in ficolika nacaybka dhacay maxaa ka mid ah:

- Isticmaalka luuqadda, cayda, mise kalmadaha nacaybka mise eexashada la xiriir ee dembiilaaha
- Dhibanaha iyo marqaatigaba inay u fahmaan in dembiga la gaystay qofka loo bartilmamaystay maadaamo uu ku jiro kooxda la ilalinaayo.
- Dhacdooyin nooca la mid ah ee ka dhacay xaaafadda.
- Hawl degmada dhexdeeda ay geysteen koox nacaybka ku midaysan.
- In lala bartilmamaysto dembiga maalin ahmiyad gaar leh mise taarikh gaar u ah koox la ilalinaayo.
- In la waayo sabab kale

KA FALCELINTA DEMBIYADA KU XAD GUDUBKA XUQUUQDA MADANIGA

Sifo loo horumariyo ka qayb ahaanshaha iyo loo kobciyo cadaaladda guri siinta, bulshooyinka waxaa ku habboon inay qiimeeyaan xiriirada u dhexeyso kooxaha dadka deggan iyo inay ka digtoonaadaan calaamadaha xiisadda iyo ficolika nacaybka intuu ficolika nacaybka dhicin ka hor. Madaxyada goobta iyo qareenada waa inay abaabulaan oo na hirgeliyaan istraatiijiyo loga hortagaayo xiisadda iyo ka falcelinta ficolika nacaybka.

HABKA LOO DHISO SHABAKADDA KA FALCELINTA

RIn laga qayb gelyo kooxaha bulshadda iyo madaxda sifo ay uga qayb noqdaan kooxda ka falcelinta degdegta ah. Shirkadaha waa inay ka qayb gelyaan booliska deegaanka iyo saraakiisha FBI, dadka u dodo xuquuqda madaniga, shirkadaha deegaanka ee guri siinta cadaaladda leh, u adeeg bixiyeyaalka dhibaneyaaalka, madaxda diiniga, shirkadaha bulshadda ku salaysan, wakiilada, iyo xubnaha guddiga mise ururka guri iibinta deegaanka.

Aqoonso baahiyaalka bulshadda.

Baar xiriirada bulshadda, iyadoo la eegaayo ficolada hore u dhacay ee nacaybka, cabashooyinka kala sooca ee bulshadda, caga juglaynta dugsiyada deegaanka, qoraalada midibka, dadka soo galootiga, qaniisinta kasoo horjeedo ee bulshadda dhexdeeda, iyo dad badan oo kusoo biiraayo qayba.

Aqoonso raasumaalka bulshaddaada.

Hore u sii baro maclumaadka sii jiro ee loga hortagi karo nacaybka, ay ku jiraan shirkadaha ka hortago oo na ka falceliyo ficolika nacaybka, shirkadaha cadaalada guri siinta, barnaamijiyada dhalinta, farshaxanka, iyo ciyaaraaha ee isu keeno dhalin yarta, fursadaaha isweydaarsi diineed ee dadka diimaha kala duwan dhexdooda, iyo seminaaraada sii jireen ee kala duwanaanshaha lagu horumariyo iyo lagu xaliyo dhibta.

Qeex doorka shabakadda ka falcelinta nacaybka iyo waajibaadka xubin walba.

Ka fakir oo na qeex masuuliyaadka gaarka ee xubnaha shabakadda ka falcelinta nacaybka, sida isu keenida iyo faafinta maclumaadka ku saabsan ka falcelinta ficolika nacaybka, qaadashada masuuliyyadda la talinta booliska, u adeega booska "ka kormeeraha ficolika nacaybka," tababaraka adeeg bixiyeyaalka iyo warbaahinta, mise bixinta adeegyada tooska iyo maclumaad kale. Magacaabidda labo mise saddex isu dubo rideyaa inay noqdaan dadka lagala xiriiraayo markii arrin guri siinta la xiriirto dhacdo.

Abaabul liiska hubinta falcelinta.

U aqoonso xubin walbo door gaar u ah ay hirgeliyaan markii lagu jiro ka falcelinta dhibaato. Caddee doorarka iyo masuuliyaadka xubin walbo ee shabakadda, qeex habraaca falcelinta, iyo abaabul halka bilowga isgaarsinta ee shabakadda dhexdeeda hadduu ficolika nacaybka dhaco. Qof walbo oo ogaado inuu dhacay dembi nacayb waa inuu booliska waco.



AAD BAY MUHIIM U TAHAY IN ISLA MARKIIBA LAGA FALCELIYO

Haddaad aaminsan tahay inuu ficolika nacaybka dhacaayo ama inuu qof imika halis ugu jiro waxyeelo jirka, waa inaad ka falceliso isla markiiba.

• Wac 911 mise lambarka xaaladda degdegta ee deegaankaada haddii daryeel caafimaad loo baahan yahay mise hadday jirto halista rabshad sii socon doonto oo imika taagan.

• Booliska wac ee na ka warbixi faahfaahinta dhacda.

• U raadi meel nabadgeliyo leh dhibanaha, sida guri saaxibkooda. • Diyaari warbixinta siday arrinta u dhacday.

• Hirgeli habraacyada ka falcelinta.

LIISKA HUBINTA EE KA FALCELINTA

DEGDEGTA AH

BOOLISKA

✓ Miyay saraakiisha xoojinta sharciga ku yimaadeen goobta dembiga waqtii fiican?

✓ Miyay dhibaneyaaalka isla markiiba la nabadgeliyay iyo qaribitaanka hantida na laga hortagay?

✓ Miyay booliska taageero siiyeen dhibanaha iyagoo qaadaayo warbixinta mise bilaabaayo baartaanka?

✓ Miyeer saraakiisha xoojinta sharciga xireen dembiilaha?

✓ Miyaa dhibanaha iyo marqaatiyaalka la oo na la wareystay?

DARYEELKA DHIBANAHU

✓ Miyaa nabadgeliyada dhibanaha isla markiiba la xaqiijiyay?

✓ Miyuu aqoon yahanka adeegyada dhibanaha joogay?

✓ Miyuu joogay jiiraan daryeelin leh mise qof u dodo oo dejiyo dhibanaha islammarkii dhacdada markay dhacday ka dib?

✓ Haddii xiisad ka dhax dhacday labo koox dhexdooda, miyaa dadaalo loo sameeyey ee lagu dhix dhixaadiyo mise lagu xaliyo khilaafka?

✓ Miyay madaxda bulshadda si dhakhsa ah uga falceliyeen xagga raadinta xalka lagu dejiyo xiisadda mise arrinta wax logo qabto?

✓ Miyaa shaqaalaha arrinta loo qoondeeyey inuu dhibanaha ka kormeero sifo loo xaqiijiyo nabadgeliyadooda iyo in laga caawiyo hawlahaa la xiriira tusaale, wax hagaajinta, buuxinta codsiyaalka magdhawga caymiska?

✓ Hadday khuseyo, miyaa dadaal wadajir loo sameeyey in lagu qanciyo dhibanaha inuu ku jiro bulshadda?

✓ Hadday khuseyo, miyaa guri beddeelaad mise ku meel gaar ah loo diyaariy dhibanaha?

✓ Miyuu xubinka shabakada, qareenka, mise deriska boodqeen dhibanaha maalinka iyo isbuuca ka dambeeyey dhacdada?

✓ Miyeer shabakadda u abaabuleen oo na u hirgeliyeen qorshaha mudada dheer ee loga kormeero dhibanaha?